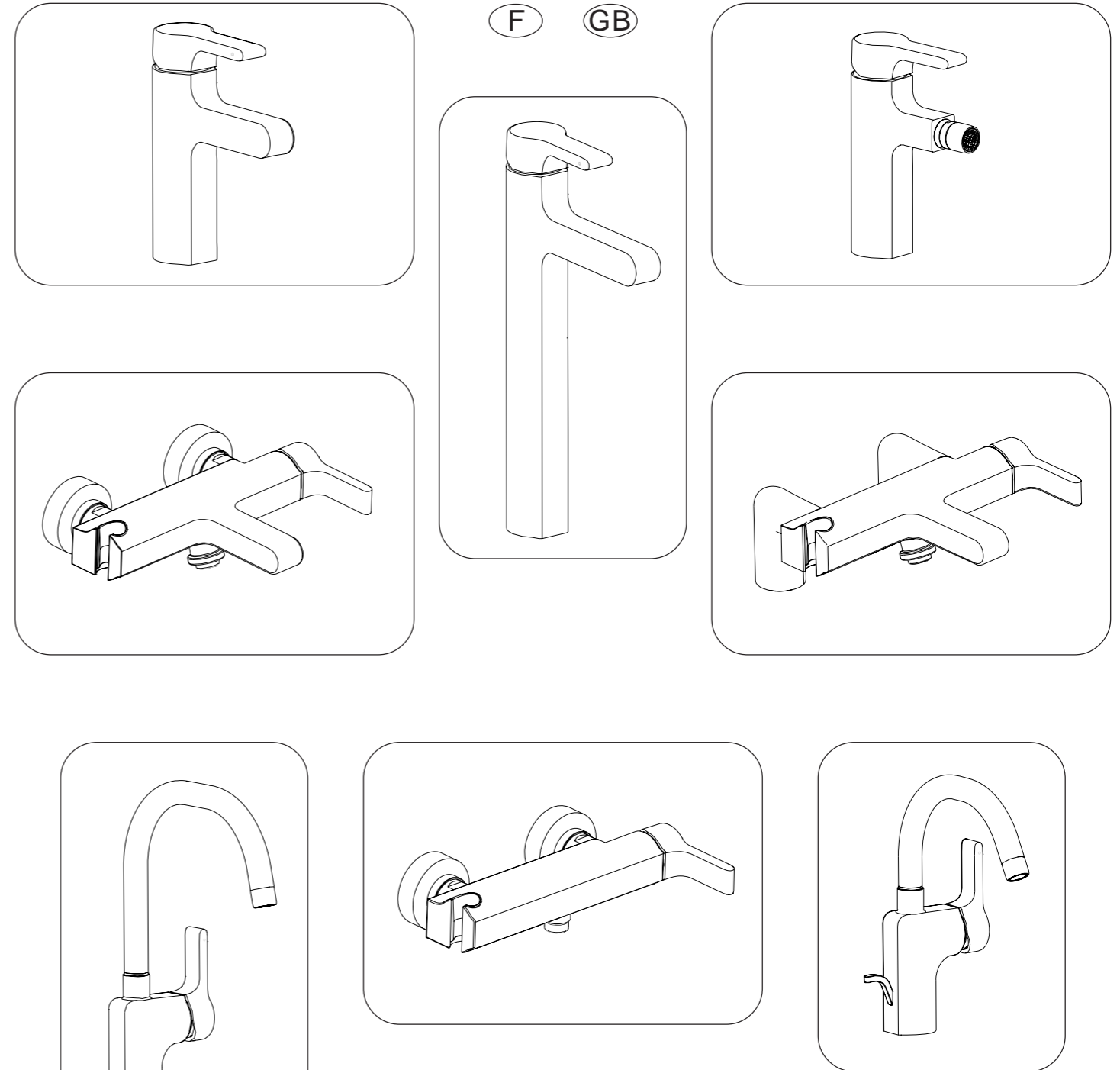
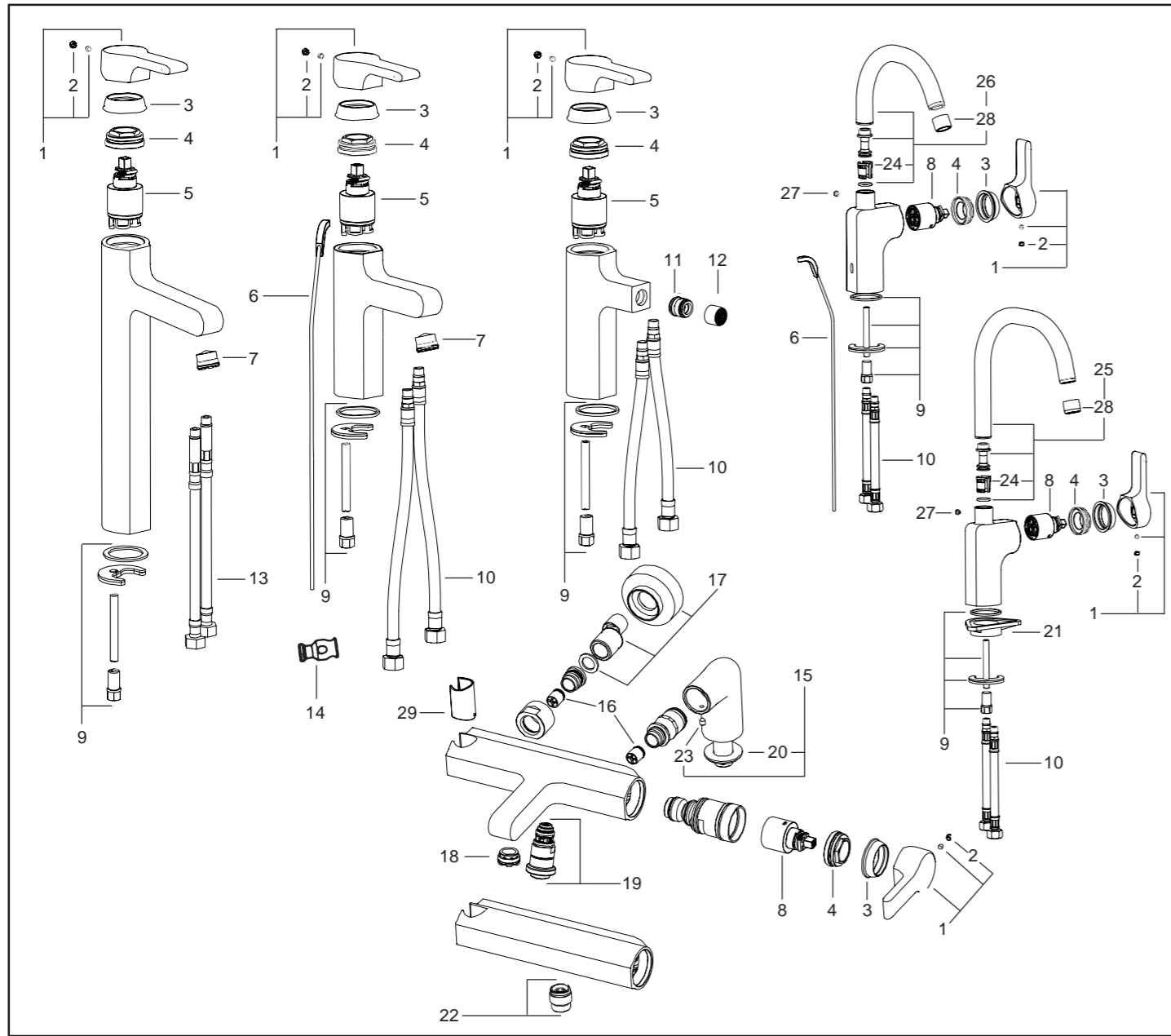


SINGULIER

MITIGEUR MONOCOMMANDE SINGLE CONTROL LEVER MIXER



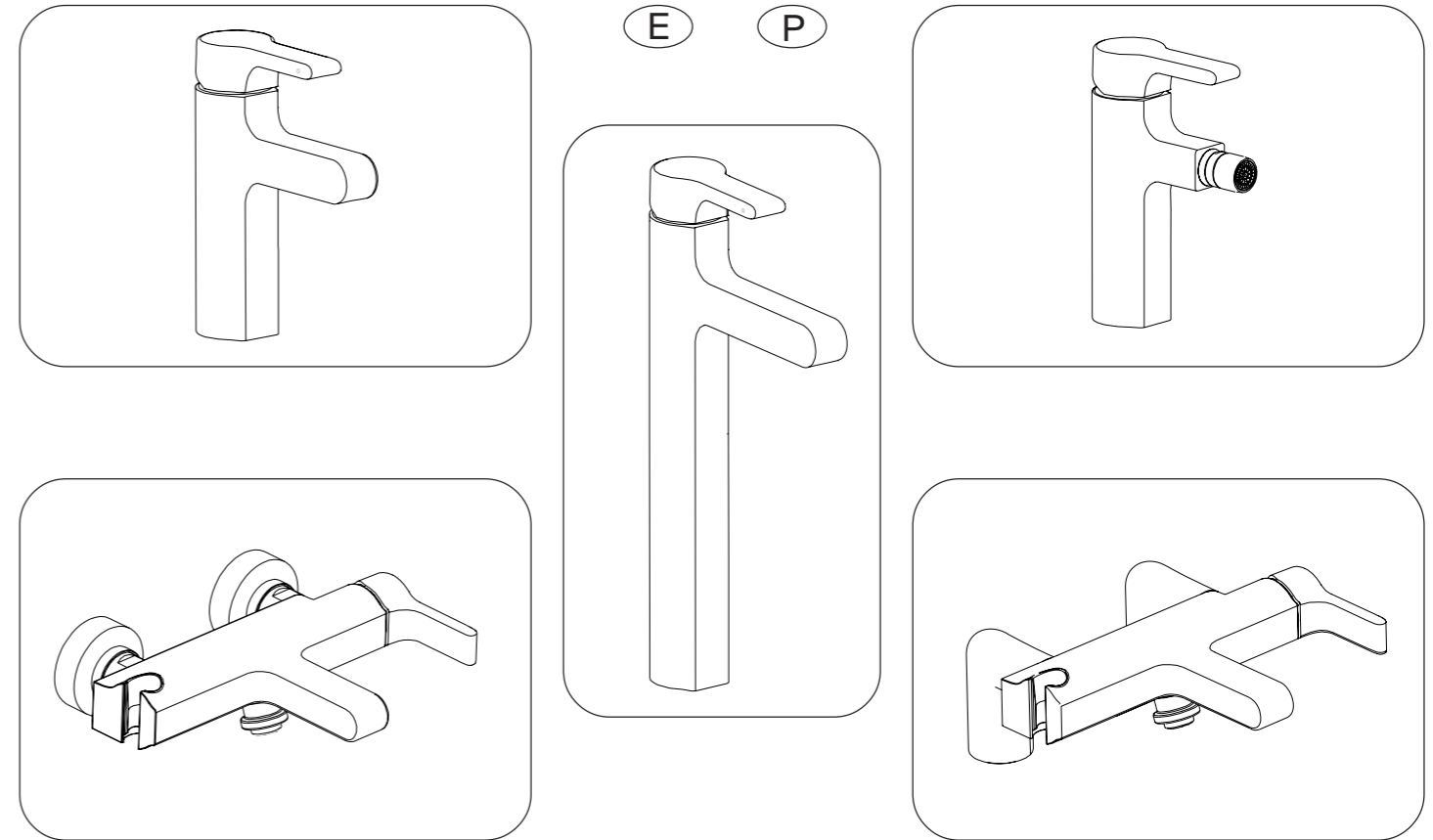
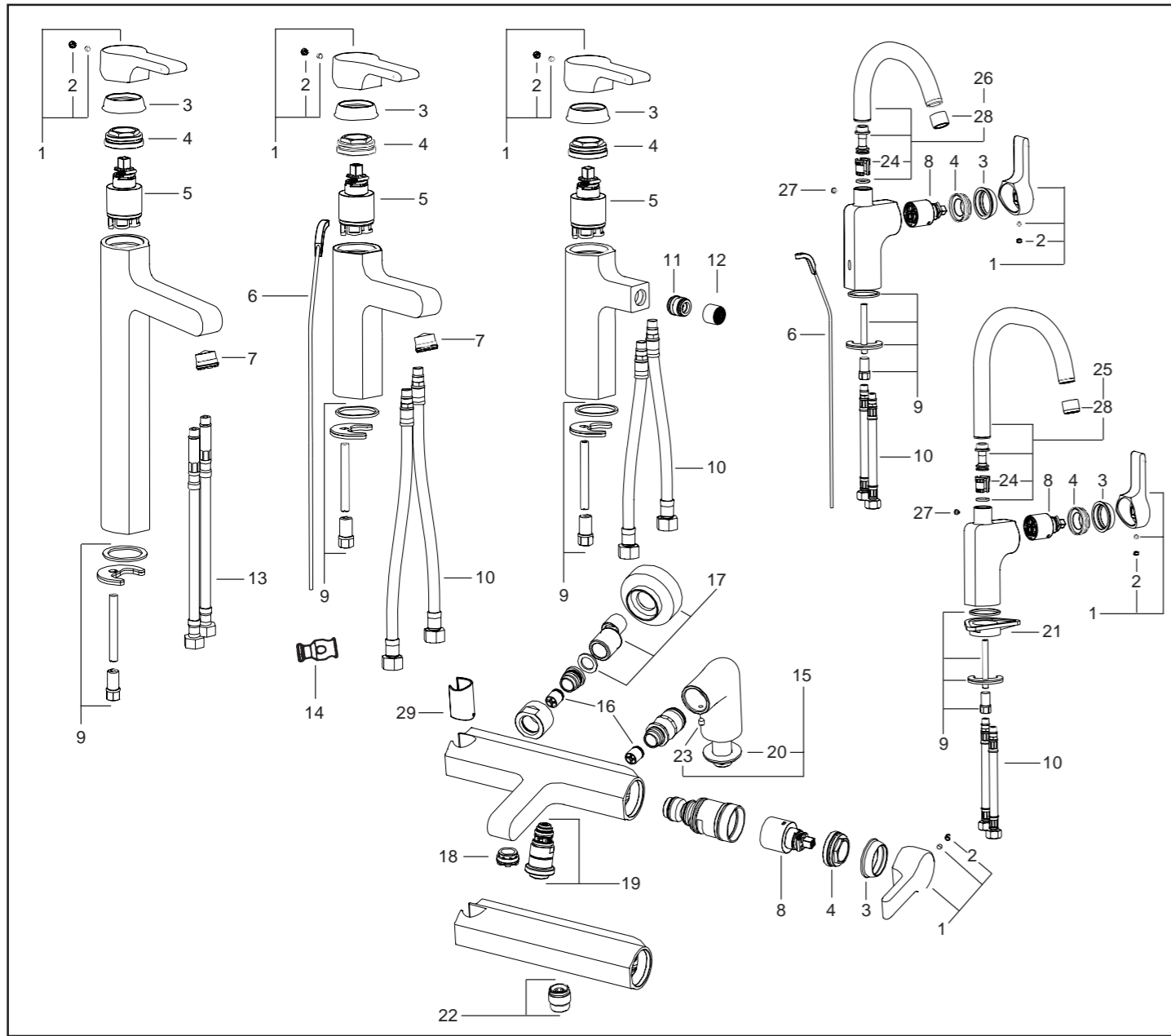
Rep.	Désignation	Code article	Cond par
1	Levier avec cache	E8A535-CP	1
2	Cache	R29324705	1
3	Coupelle	E8A536-CP	1
4	Écrou	R8A537NF	1
5	Cartouche à disques céramique	R8A383NF	1
6	Ensemble tirette	E8A538-CP	1
7	Aérateur	R8A539NF	1
8	Cartouche à disques céramique	R8A384NF	1
9	Ensemble de fixation	R29304797	1
10	Paire de flexibles	R29304706	1
11	Rotule	E8A092-CP	1
12	Aérateur	E8A014-CP	1
13	Paire de flexibles	R8A377NF	1
14	Fixation de tirette	R29304818	1
15	Paire de colonnettes	E8A542-CP	1

Rep.	Désignation	Code article	Cond par
16	Clapet anti-retour	R29301752	2
17	Paire de raccords excentriques avec rosaces	E8A543-CP	1
18	Aérateur	R8A544NF	1
19	Ensemble inverseur	E8A531-CP	1
20	Ensemble de fixation	R8A009NF	1
21	Équerre de renfort	E75499-NF	1
22	Douille avec joint	R29927969	1
23	Vis	R29304404	1
24	Fixation de bec	R29908488	1
25	Ensemble bec d'évier	E8A199-CP	1
26	Ensemble bec de lavabo	E8A545-CP	1
27	Vis	R8A012NF	1
28	Aérateur	E8A198-CP	1
29	Support douchette	R8A546NF	1

3006114-2 1/3 indice 1

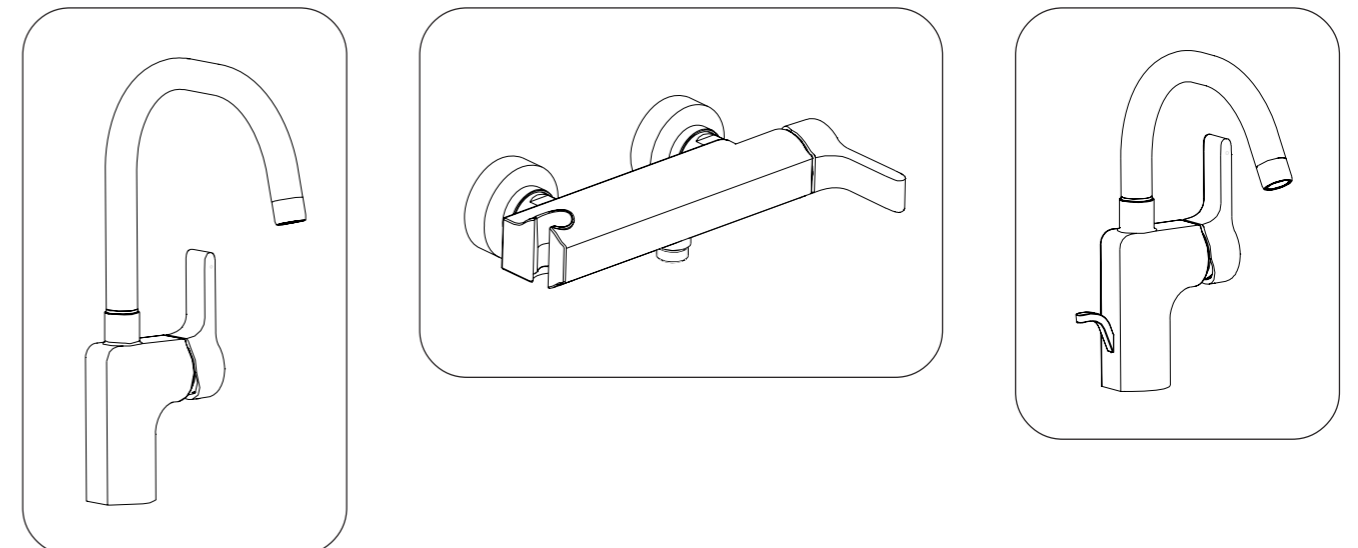
SINGULIER

GRIFERIA MONOMANDO MISTURADORA MONOCOMANDO

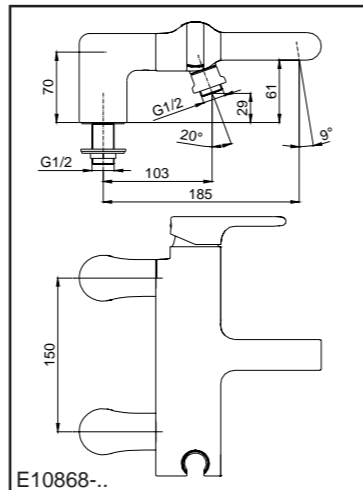
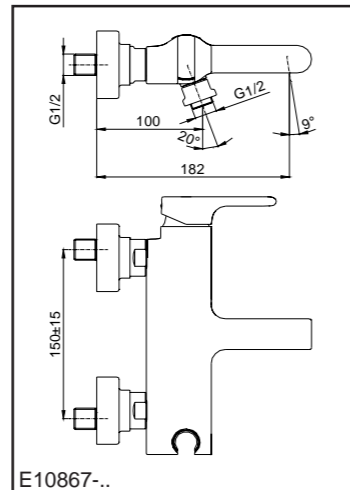
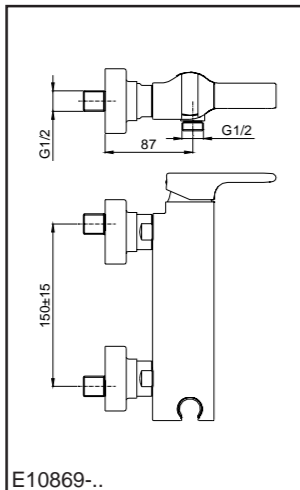
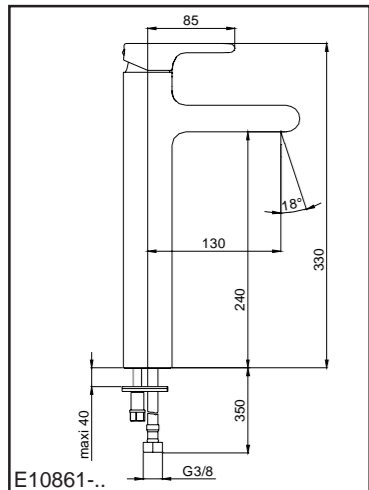
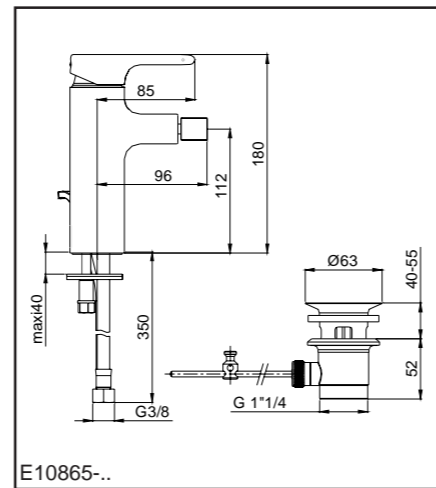
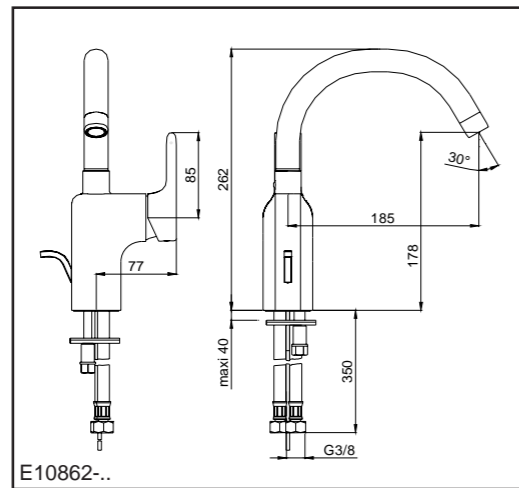
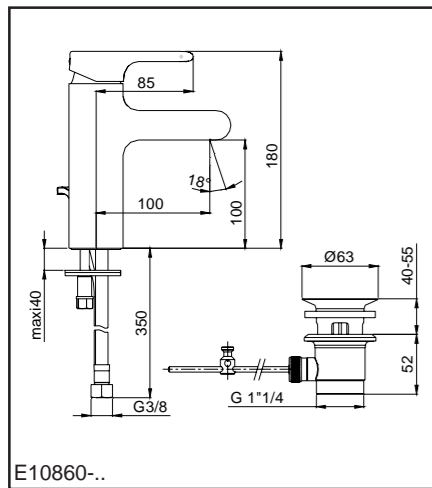


Ref.	Denominación	Cod. artículo	Cant.
1	Maneta y tapón embellecedor	E8A535-CP	1
2	Tapón embellecedor	R29324705	1
3	Caperuza	E8A536-CP	1
4	Tuerca	R8A537NF	1
5	Cartucho de discos cerámicos	R8A383NF	1
6	Conjunto tirador	E8A538-CP	1
7	Aireador	R8A539NF	1
8	Cartucho de discos cerámicos	R8A384NF	1
9	Conjunto fijación	R29304797	1
10	Flexibles	R29304706	1
11	Rótula	E8A092-CP	1
12	Aireador	E8A014-CP	1
13	Flexibles	R8A377NF	1
14	Fijación tirador	R29304818	1
15	Racores montaje playa	E8A542-CP	1

Ref.	Denominación	Cod. artículo	Cant.
16	Válvula anti-retorno	R29301752	2
17	Racores excéntricos con rosetones	E8A543-CP	1
18	Aireador	R8A544NF	1
19	Conjunto inversor	E8A531-CP	1
20	Conjunto fijación	R8A009NF	1
21	Pieza de refuerzo	E75499-NF	1
22	Casquillo con junta	R29927969	1
23	Tornillo	R29304404	1
24	Fijación caño	R29908488	1
25	Caño de fregadero	E8A199-CP	1
26	Caño de lavabo	E8A545-CP	1
27	Tornillo	R8A012NF	1
28	Aireador	E8A198-CP	1
29	Suporte para ducha	R8A546NF	1



3006114-2 2/3 indice1



CONSEJOS DE INSTALACION / CONSELHOS DE INSTALAÇÃO

(E) • Antes de la instalación, purgar bien las canalizaciones. Una vez instalada la grifería, y antes de abrir el agua, desmontar el aireador. Abrir el agua. Mover la maneta de accionamiento a la izquierda (agua caliente) y a la derecha (fría) hasta el máximo para así eliminar todas las impurezas gracias a un flujo de agua abundante. Volver a montar el aireador.

• Revestimiento:

Para conservar el aspecto de la grifería, limpiar con una esponja jabonosa, aclarar bien y secar con un paño suave. Evitar la utilización de productos que contengan alcohol metílico, disolventes y abrasivos que podrían dañar el revestimiento.

Calentador de agua de gas instantáneo:

Para su buen funcionamiento, se recomienda:

- Regular a nivel máximo el selector de temperatura.
- Utilizar agua a una presión estática de: 1 bar mínimo, 10 bares máximo. La medida aconsejable es de 4,5 bares.

UTILIZACION / UTILIZAÇÃO

(E) Los modelos baño/ducha están equipados con un inversor que retorna automáticamente a posición baño. Cuando el caudal fluye en posición baño, para pasar a posición ducha, deslizarse el anillo del inversor hacia abajo; después de cerrar y volver a abrir el caudal, el agua fluirá de nuevo en posición baño

(P) Os modelos banho ducha estão aparelhados dum inversor que vêm atrás automaticamente em posição banho. Quando a misturadora corre em posição banho, deslizar o anel do inversor para baixo; depois de fechar e abrir de novo o caudal a água corre de novo ao banho.

(P) • Antes da instalação, purgar com cuidado as canalizações. A torneira instalada, retirar o arejador antes da sua ligação a água. Abrir a água. Empurar a alavanca a esquerda (água quente), a direita (água fria) ao máximo, no fim de eliminar todas as impurezas com um escoamento abundante. Pôr de novo o arejador.

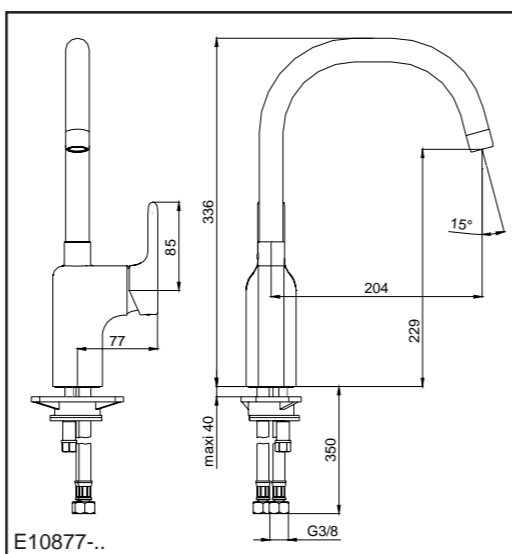
• Revestimento:

Para conservar o aspecto da sua torneira limpar regularmente a sua superfície com uma esponja saponácea não abrasiva, bém enxaguar e enxugar com uma roupa macia. Evitar formalmente a utilização de produtos com álcool metílico, ácidos, solventes o abrasivos que prejudicariam o revestimento.

Aquecedor de água com gás instantâneo:

Para o seu bóm funcionamento, é aconselhado:

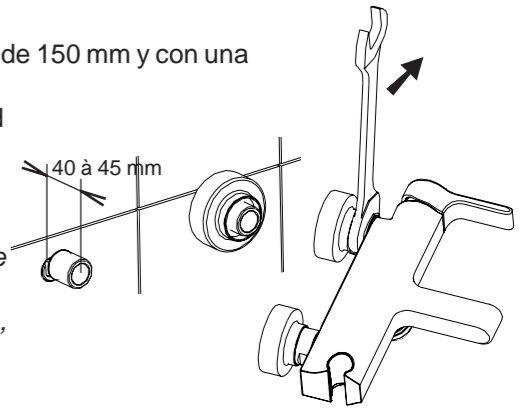
- Regular o selector de temperatura ao máximo.
- Utilizar uma água de pressão estática de 1 bar mínimo, 10 bar máximo, 4,5 bar aconselhados.



MONTAJE DE GRIFERIAS MURALES / MONTAGEM DAS TORNEIRAS MURALES

- (E)**
- Colocar la junta de estanquidad sobre los racores.
 - Regular la horizontalidad de los racores repetando una cota entre ejes de 150 mm y con una separación de la pared de 40-45 mm.
 - Roscar los rosetones o embellecedores, colocar las juntas de estanquidad y apretar las tuercas con una llave plana de 32.
 - Apretar al máximo.

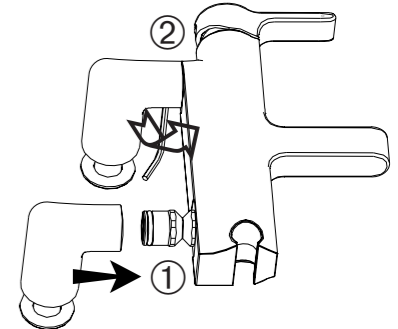
- (P)**
- Colocar uma válvula de estanquidade nos ajustamentos.
 - Regrar a horizontalidade dos ajustamentos, respeitando os 150 mm entre os eixos com um excesso de 40 a 45 mm depois da parede acabada.
 - Enroscar as rosáceas, pôr em posição as válvulas de estanquidade, aparafusar as porcas com uma chave francesa de 32.
 - Bloquear.



MONTAJE DE GRIFERIAS SOBRE PLAYA / MONTAGEM DAS TORNEIRAS SOBRE COLUNITAS

- (E)**
- Ajustar los rácores a la grifería.
 - Apretar (sin llegar a fijar) los tornillos de fijación con la llave hexagonal suministrada.
 - Montar la grifería sobre la playa, apretar y fijar las tuercas.
 - Fijar los tornillos de fijación.
 - Conectar el agua.

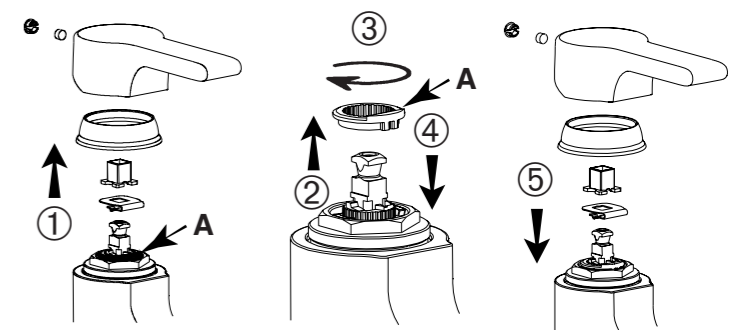
- (P)**
- Encaixar as colunitas sobre a torneira.
 - Apertar sem bloquear os parafusos de fixação com a chave hexagonal de 3.
 - Apresentar o conjunto sobre a banheira, aparafusar e bloquear as porcas de colunitas.
 - Bloquear os parafusos de fixação.
 - Ligar.



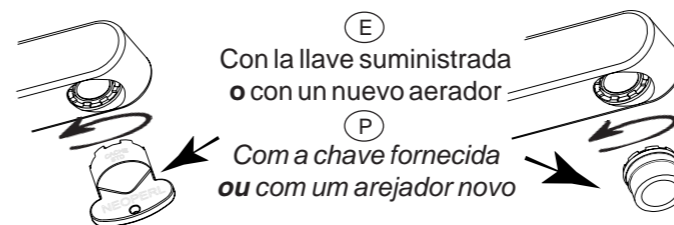
REGLAJE DE LA TEMPERATURA / AFINAÇÃO DA TEMPERATURA

- (E)** Una anilla limitadora de temperatura (A), insertada en el cartucho de discos cerámicos, permitirá limitar (mediante un pequeño punto de resistencia) el movimiento de la maneta de accionamiento a la izquierda, lo que provocará una disminución de la temperatura del agua. (según ①②③④⑤).

- (P)** Um anel verificador de temperatura máxima (A) fixada no cartucho, permite de limitar a transferência da alavanca na esquerda, e de diminuir de este modo a temperatura de água quente (segundo ①②③④⑤).



CAMBIO DEL AIREADOR / MUDANÇA DO AREJADOR

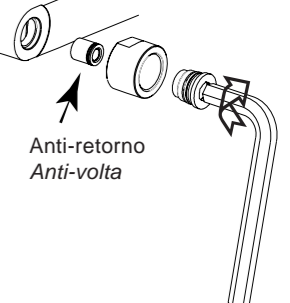


(E) Con la llave suministrada o con un nuevo aerador

(P) Com a chave fornecida ou com um arejador novo

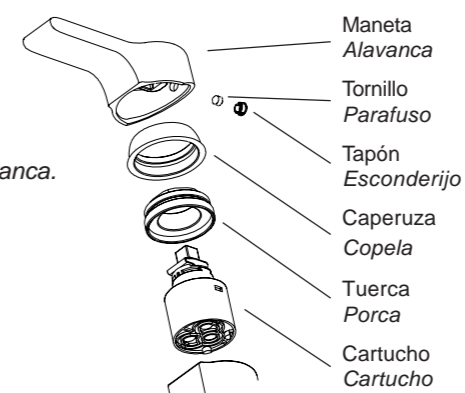
MANTENIMIENTO VÁLVULAS ANTI-RETORNO PARA MANTER VÁLVULAS ANTI-VOLTA

- (E)** Con la ayuda de una llave hexagonal de 12, aflojar la anilla o casquillo que contiene el filtro y la válvula anti-retorno en el sentido de las agujas del reloj.
- (P)** Com uma chave hexagonal de 12, desenroscar o olhal contendo a válvula anti-volta no sentido das agulhas dum relógio.



CAMBIO DEL CARTUCHO / MUDANÇA DO CARTUCHO

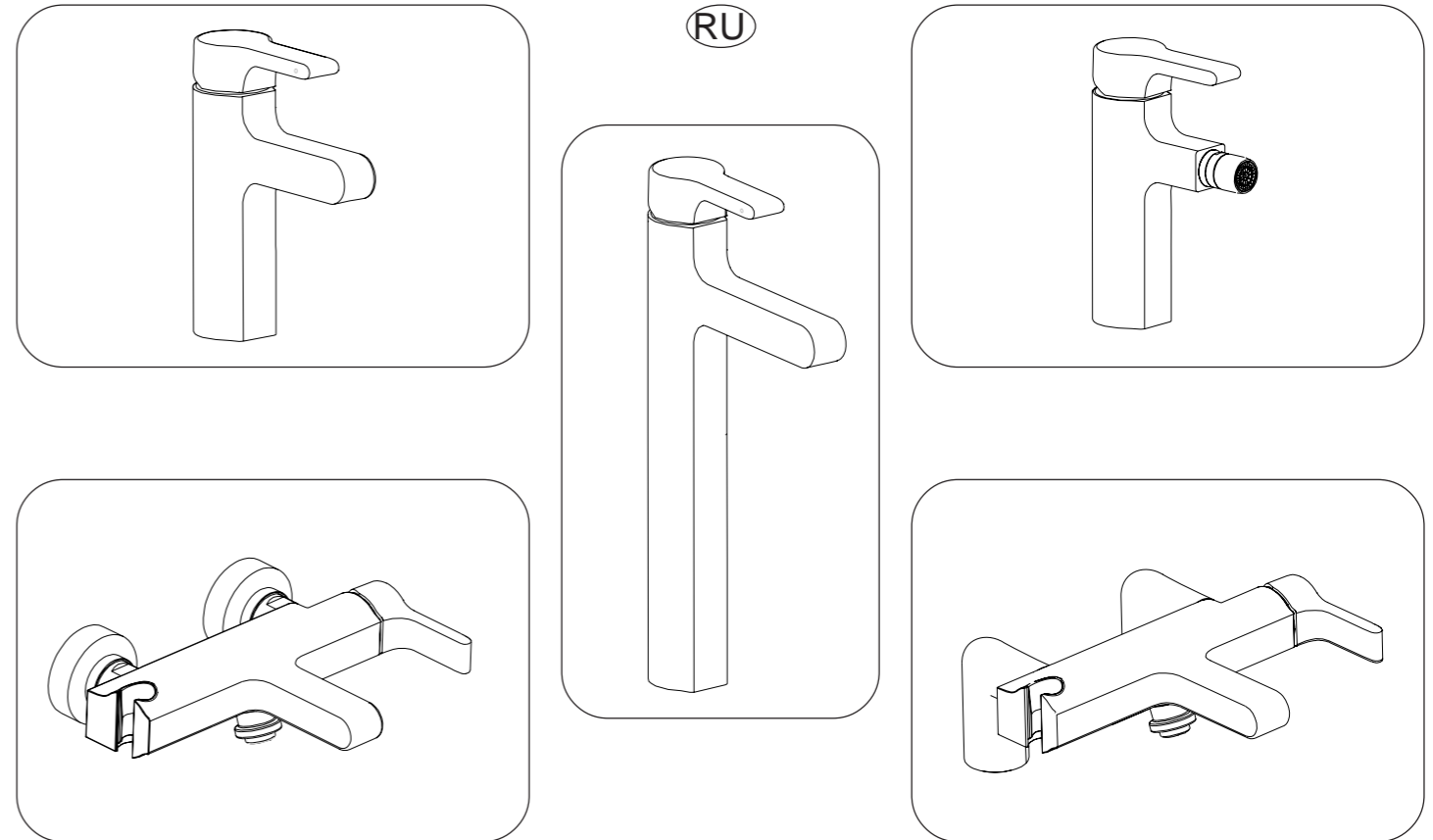
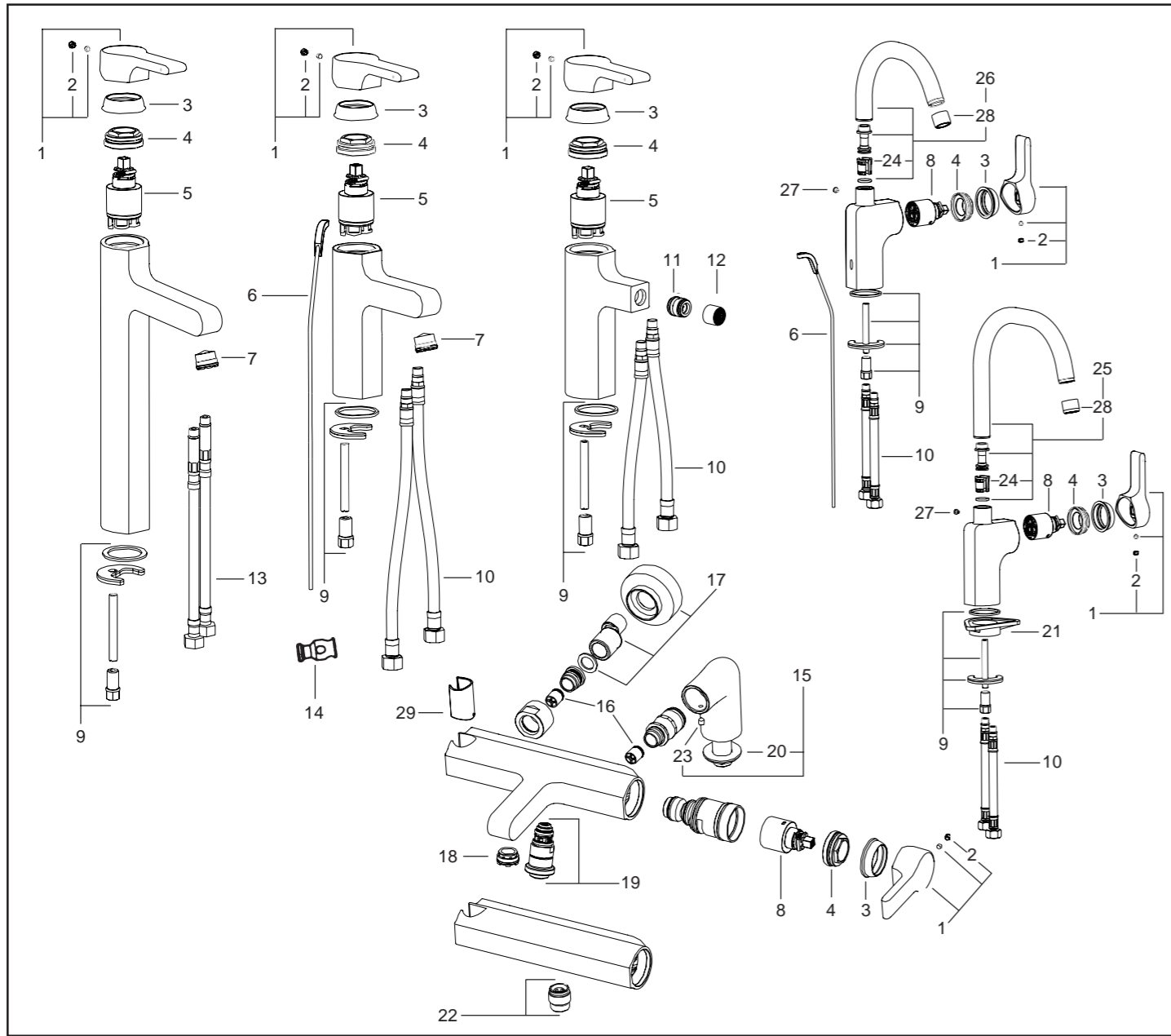
1. Cerrar la llave de paso. Fechar as entradas de água.
2. Quitar el tapón embellecedor. Tirar o tapa-parafuso.
3. Aflojar el tornillo de la maneta. Desapertar o parafuso da alavanca.
4. Quitar la maneta. Retirar a alavanca.
5. Aflojar la caperuza. Desenroscar a copela.
6. Aflojar la tuerca. Desaparafusar a porca.
7. Quitar el cartucho. Deslocar o cartucho.



8. Instalar el nuevo cartucho. Inserir o novo cartucho.
9. Apretar la tuerca. Aparafusar a porca.
10. Apretar la caperuza. Enroscar a copela.
11. Instalar la maneta, apretar el tornillo. Pôr de novo a alavanca, apertar o parafuso.
12. Poner el tapón embellecedor. Encaixar o tapa-parafuso.
13. Abrir la llave de paso y comprobar. Abrir a água, verificar o funcionamento.

SINGULIER

Однорычажный смеситель



Поз.	Наименование	Артикул	Комплектность поставки
1	Ручка управления с заглушкой	E8A535-CP	1
2	Заглушка	R29324705	1
3	Воротник	E8A536-CP	1
4	Гайка	R8A537NF	1
5	Картридж на керамических дисках	R8A383NF	1
6	Тяга донного клапана	E8A538-CP	1
7	Аэратора	R8A539NF	1
8	Картридж на керамических дисках	R8A384NF	1
9	Комплект крепежей	R29304797	1
10	Пара гибких шлангов	R29304706	1
11	Подвижная головка для биде	E8A092-CP	1
12	Аэратор	E8A014-CP	1
13	Пара гибких шлангов	R8A377NF	1
14	Крепеж тяги донного клапана	R29304818	1
15	Пара угловых переходников	E8A542-CP	1

Поз.	Наименование	Артикул	Комплектность поставки
16	Обратный клапан	R29301752	2
17	Пара эксцентриков с отражателями	E8A543-CP	1
18	Аэратор	R8A544NF	2
19	Переключатель в сборе	E8A531-CP	1
20	Комплект крепежей	R8A009NF	1
21	Ребро Жесткости	E75499-NF	1
22	Втулка с прокладкой	R29927969	1
23	Винт	R29304404	1
24	Крепеж излива	R29908488	1
25	Излив в сборе	E8A199-CP	1
26	Излив в сборе	E8A545-CP	1
27	Винт	R8A012NF	1
28	Аэратор	E8A198-CP	1
29	Держатель душевой головки	R8A546NF	1

3006114-2 3/3 indice1

